



• environnement • solidarité •

## PROGRAMME

1<sup>re</sup> Université d'été bretonne de l'eau

# Eau, hommes & territoires solidaires



**vendredi 29 et samedi 30 septembre 2006**  
au VVF de Guidel (Lorient – Morbihan)

L'accès à l'eau est un droit fondamental,  
c'est l'affaire de tous



9 h	Accueil des participants
9 h 30	Ouverture François AUBERTIN, <i>Maire de Guidel</i> Joseph-François KERGUÉRIS, <i>Président du Conseil général du Morbihan</i> Gérard MÉVEL, <i>Vice-Président du Conseil régional de Bretagne, chargé de la qualité de la vie, de l'eau, des espaces naturels et des paysages</i> Bertrand CHARRIER, <i>Vice-Président de Green Cross International</i>
10 h	<b>L'eau dans le développement global, l'eau bien commun de l'humanité</b> Larbi BOUGUERRA, <i>Responsable du programme « Eau » de la Fondation pour le progrès de l'homme et du programme de l'Alliance pour un monde responsable, pluriel et solidaire</i>
10 h 15	<b>Les enjeux de l'eau et de l'assainissement au Sud</b> Mahaman SIDI, <i>Directeur général du bureau d'études CEH-SIDI, Niger</i> Mouhamed Fadel NDAW, <i>Coordonnateur du Programme National d'Eau Potable et d'Assainissement du Millénaire (PEPAM), Sénégal</i> Kerline PIERRE ROCK, <i>Responsable de l'Unité de Coordination des Quartiers Défavorisés de la CAMEP (Centrale Autonome Métropolitaine de l'Eau Potable), Haïti</i>
11 h 15	Pause
11 h 45	<b>Les initiatives bretonnes en réponse aux enjeux du Sud</b> « L'eau, là-bas et ici » Jean-François PIQUOT, <i>Porte-parole d'Eau et Rivières de Bretagne</i> « Les différents modes d'intervention d'une collectivité bretonne sur une problématique de l'eau au Sud » Nicole KIIL-NIELSEN, <i>Adjointe au Maire de Rennes, déléguée à la solidarité internationale et à la coopération décentralisée</i>
12 h 30	Déjeuner sur place (buffet)
14 h 30	<b>La mise en œuvre opérationnelle de la coopération décentralisée quatre ateliers, plates-formes de dialogue en simultané :</b> <b>1 Eau et développement : pourquoi s'engager et comment s'organiser pour agir ?</b> Élaborer une action : une nécessaire mobilisation des citoyens bretons autour d'actions cohérentes, en lien avec les dynamiques locales au Nord et au Sud. <b>2 Comment contribuer à l'accès durable de tous à l'eau et à l'assainissement ?</b> Pérenniser l'accès aux services essentiels tout en préservant la ressource en eau : un appui local dans le choix des équipements et leur gestion technique et financière. <b>3 Évaluation d'une action, oui mais comment ?</b> Évaluer : une pratique à développer pour mesurer l'impact et les résultats des actions engagées et ainsi améliorer la portée du travail mené. <b>4 Comment associer les Bretons à la réflexion sur l'eau, ici et là-bas ?</b> Communiquer et sensibiliser : l'enjeu d'une information transparente sur les actions engagées et d'une large implication des usagers bretons à la réflexion et à l'action pour l'eau ici et là-bas.
17 h 30	Découverte du « village » Expositions et stands de présentation des acteurs bretons (collectivités, associations, structures éducatives...) et de leurs projets autour de l'eau
19 h	Apéritif concert
20 h	Dîner-débat présidé par Jean-Yves LE DRIAN, <i>Président du Conseil régional de Bretagne</i> avec la participation de : Dr Jean-Louis ROBINSON, <i>Ministre de la santé et du planning familial de Madagascar</i> Charles JOSSELINE, <i>Ancien Ministre, Président de Cités Unies France</i> Loïc FAUCHON, <i>Président du Conseil Mondial de l'Eau</i> Pino VIDAL ZAMBRANO, <i>Professeur à l'université de Cuzco, Pérou</i>

- 
- 9 h **Synthèse des travaux des plates-formes de dialogue**  
« Les perspectives d'actions en Bretagne dans le domaine de l'eau et de la solidarité internationale »
- 
- 9 h 45 Débat avec les participants
- 
- 10 h 15 **Les outils de la coopération décentralisée dans le domaine de l'eau**  
« Un cadre de concertation régionale: ABCIS, la plate-forme des Acteurs Bretons de la Coopération Internationale et de la Solidarité »  
Christian GUYONVARCH, *Vice-Président du Conseil régional de Bretagne, chargé des affaires européennes et internationales*  
« Un réseau de concertation national »  
Pierre-Marie GRONDIN, *Directeur du programme Solidarité-Eau*  
« Des moyens financiers pour agir »  
Alain HENRY, *Directeur du département infrastructures et développement urbain de l'Agence Française de Développement*  
Thierry BURLLOT, *Président de la Communauté de communes de Lanvollon-Plouha*  
« Une mobilisation du local à l'international »  
Kofi YAMGNANE, *Vice-Président du Conseil général du Finistère, chargé de la politique de l'eau, Vice-Président du Groupe d'échanges Eau du Comité National de la Coopération Décentralisée*
- 
- 11 h 15 Débat avec les participants
- 
- 11 h 45 Session de clôture  
Grand témoin: Dr Jean-Louis ROBINSON, *Ministre de la santé et du planning familial de Madagascar*  
Norbert MÉTAIRIE, *Président de Cap L'Orient*  
Jean-Yves LE DRIAN, *Président du Conseil régional de Bretagne*  
Nelly OLIN, *Ministre de l'Écologie et du Développement Durable\**
- 
- 12 h 45 Déjeuner sur place (buffer)
- 
- 14 h Après-midi citoyen et festif  
→ espace « village » : expositions et stands des associations et collectivités  
→ espace projets: rencontres avec des personnes-ressources  
→ espace cinéma: films présentés au Forum mondial de l'eau de Mexico  
→ espace librairie: sélection de la librairie l'Imaginaire de Lorient  
→ animations: musique et contes

\* sous réserve

## LES PLATES-FORMES DE DIALOGUE

### LES THÉMATIQUES DES ATELIERS :

Chaque thème correspond à une étape clé d'une action de solidarité internationale dans le domaine de l'eau, de la conception (atelier 1) à la mise en œuvre (atelier 2), de l'évaluation (atelier 3) à l'information/sensibilisation (atelier 4).

Chaque atelier abordera la question de l'eau dans ses diverses dimensions : alimentation en eau potable et assainissement, gestion intégrée de la ressource, multiples usages de l'eau...

### LE DÉROULEMENT DES ATELIERS :

- En introduction, une information de cadrage du thème sous la forme de schémas, films, témoignages, etc.
- Un échange sur les pratiques des uns et des autres pour soulever les problèmes rencontrés et identifier les facteurs de réussite.
- La recherche de solutions concrètes et de précisions sur le rôle et la place de chaque acteur ici et là-bas.

## RENSEIGNEMENTS PRATIQUES

**ACCÈS LIBRE SUR INSCRIPTION PRÉALABLE**, dans la limite des places disponibles

**POSSIBILITÉS D'HÉBERGEMENT SUR PLACE** à partir du jeudi 28 septembre :  
30 € la nuit par personne en chambre simple ou double, à régler sur place

### POUR SE RENDRE AU VVF DE GUIDEL PLAGES :

- SNCF : gare de Lorient à 17 km,  
bus ligne V à la gare routière à proximité de la gare SNCF
- Aéroport de Lorient Lann Bihoué à 15 km
- par la route : 4 voies, direction Quimper, sortie Guidel.  
À Guidel, direction Guidel plages, route côtière.  
Tourner à gauche, en arrivant sur la route côtière, puis suivre fléchage

### INFORMATIONS COMPLÉMENTAIRES :

Dominique Calafuri au 02 23 42 15 80 ou 06 76 28 03 72  
eau-hommes-territoires@region-bretagne.fr  
www.region-bretagne.fr

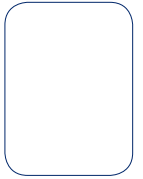
**L'université d'été bretonne de l'eau  
est une initiative du Conseil régional de Bretagne**

réalisée en  
partenariat  
avec :



avec la collaboration de :





Conseil régional de Bretagne  
**“Eau, hommes & territoires solidaires”**  
283, avenue du général patton - cs 21101  
35711 RENNES CEDEX 7

**BULLETIN D'INSCRIPTION** à retourner impérativement **avant le 15 septembre**

1<sup>re</sup> Université d'été bretonne de l'eau

# Eau, hommes & territoires solidaires

**vendredi 29 et samedi 30 septembre 2006**  
au VVF de Guidel (Lorient – Morbihan)

→ 1 bulletin par personne

Nom:	Prénom:
Fonction:	
Organisme:	
Adresse:	
CP:	Ville:
Tél.:	Portable:
Fax:	E-mail:

**Hébergement au VVF de Guidel: 30 € la nuit – règlement sur place** (cochez la/les cases correspondant à votre choix)

jeudi  vendredi

**Inscription à une plate-forme de dialogue** (cochez la case correspondant à votre choix – 1 seul atelier)

**ATELIER 1: EAU ET DÉVELOPPEMENT: POURQUOI S'ENGAGER ET COMMENT S'ORGANISER POUR AGIR ?**

**ATELIER 2: COMMENT CONTRIBUER À L'ACCÈS DURABLE DE TOUS À L'EAU ET À L'ASSAINISSEMENT ?**

**ATELIER 3: ÉVALUATION D'UNE ACTION, OUI MAIS COMMENT ?**

**ATELIER 4: COMMENT ASSOCIER LES BRETONS À LA RÉFLEXION SUR L'EAU, ICI ET LÀ-BAS ?**

Précisez le numéro de l'atelier choisi en second choix \_\_\_\_\_